

(1)

## Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1957-1958.

14 JANUARI 1958.

### WETSVOORSTEL

**betreffende de regeling van zekere betalingen voor gezondheidsverzorging.**

### TOELICHTING

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

De toestand is voor het ganse land voldoende bekend. De mutualiteiten hebben enorme schulden tegenover dokters, apothekers en gezondheidsinstellingen.

Het is er ons niet om te doen de oorzaken hiervan te onderzoeken of hiervoor een oplossing voor te stellen. Maar het zal toch elkeen onaannemelijk voorkomen dat personen en instellingen daarvan het slachtoffer moeten worden, en wel in een dergelijke mate dat zij zich zelf in financiële moeilijkheden bevinden, hun leveranciers niet meer kunnen betalen en ertoe gedwongen worden kredietopeningen aan te vragen of leningen op te nemen.

Het is onaannemelijk dat die toestand zou blijven voortduren en dat een bepaalde kategorie burgers zich van de vruchten van hun arbeid gespeend zien door de schuld van de openbare besturen die er niet in slagen een belangrijke sector van de maatschappelijke zekerheid financieel gezond te maken.

Wij stellen dan ook voor dat de mutualiteiten maandelijkse schuldbekentenis aan hun schuldeisers zouden ter hand stellen, zodanig dat zij die desnoods bij de banken kunnen laten verdisconteren.

Dat er dan ook een zekere intrest voorzien wordt voor alle betalingen die praktisch niet binnen de zestig dagen gedaan worden is niet alleen logisch maar streng rechtvaardig.

Overtuigd dat de ganse Kamer dringend wenst de hierboven aangeklaagde sociale onrechtvaardigheid uit het kader van de sociale veiligheid weg te werken, durven wij op een spoedige behandeling rekenen.

## Chambre des Représentants

SESSION 1957-1958.

14 JANVIER 1958.

### PROPOSITION DE LOI

**relative au règlement de certains paiements pour soins de santé.**

### DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

La situation pour tout le pays est suffisamment connue. Les mutualités ont des dettes énormes envers les médecins, les pharmaciens et les établissements de santé.

Il n'entre pas dans nos intentions d'examiner les causes de cette situation, ni de suggérer une solution. Mais chacun conviendra qu'il est inadmissible que des personnes et des établissements en soient les victimes, au point de connaître eux-mêmes des difficultés financières, de n'être plus en mesure de payer leurs fournisseurs et de devoir solliciter des ouvertures de crédit ou contracter des emprunts.

Il est inadmissible que s'éternise cette situation et qu'une catégorie déterminée de citoyens se voie frustrée des fruits de son travail par la faute des pouvoirs publics, qui ne parviennent pas à assainir un secteur important de la sécurité sociale.

Aussi, nous proposons que les mutualités présentent des titres de créance mensuels à leurs créanciers que ceux-ci pourraient faire escompter éventuellement par les banques.

Il est logique et tout à fait équitable de prévoir un taux d'intérêt pour tous les paiements non effectués dans les 60 jours.

Persuadé que la Chambre tout entière désire éliminer sans tarder cette injustice sociale de notre régime de sécurité sociale, nous osons espérer une discussion très prochaine.

R. VAN ELSLANDE.

**WETSVOORSTEL****Eerste artikel.**

De verzekерingsorganismen tegen ziekte en invaliditeit zullen maandelijks, tussen de vijf-en-twintigste en de laatste van de maand, aan de apothekers, dokters en instellingen voor gezondheidsverzorging een dokument ter hand stellen waarin nauwkeurig wordt opgegeven wat zij aan die personen en instellingen individueel schuldig zijn voor de zorgen en geneesmiddelen aan de aangesloten leden verleend en afgeleverd, vóór de eerste van die maand en waarvan de nodige bewijsstukken tussen de eerste en de tiende van de maand werden overgemaakt.

**Art. 2.**

Voor elke betaling die niet gedaan wordt vóór het einde van de maand, volgend op die van de inlevering van de bewijsstukken zal door de in artikel 1 genoemde organismen een intrest verschuldigd zijn van dertig centimes per honderd en per maand.

**Art. 3.**

De Minister die de sociale voorzorg onder zijn bevoegdheid heeft is met de uitvoering van deze wet belast.

**PROPOSITION DE LOI****Article premier**

Les organismes d'assurance maladie-invalidité remettront mensuellement, entre le 25<sup>e</sup> et le dernier jour du mois, aux pharmaciens, médecins et établissements de santé un document indiquant les montants dus par chacun à ces personnes et établissements pour les soins donnés et les médicaments fournis aux affiliés, avant le premier dudit mois, et dont les pièces justificatives ont été transmises entre le premier et le dix du mois.

**Art. 2.**

Pour tout paiement non effectué avant la fin du mois qui suit celui de la remise des pièces justificatives, les organismes visés à l'article premier seront redevables d'un intérêt de trente centimes pour cent et par mois.

**Art. 3.**

Le Ministre ayant la sécurité sociale dans ses attributions est chargé de l'exécution de la présente loi.

R. VAN ELSLANDE,  
A. FIMMERS,  
P. MEYERS,  
P. DE PAEPE,  
A. DE CLERCK.